一个 日 啓 程 南 下 就 香 港 大 學 教 授 職 聚四 京亦願竭力與之合作,共同研究也。 京亦願竭力與之合作,共同研究也。 京亦願竭力與之合作,共同研究也。 京亦願竭力與之合作,共同研究也。 京亦願竭力與之合作,共同研究也。

民

四查

日日

期閣

*COLORGICA GERRALIS GERRALI*S (C.C.)

友李分分公星星聲

領英領拜芳大主聖日六音

(群(英文) 適樓 (一) 道樓 (一) 道樓 (一) 道樓 (一) 道樓 (一) 道樓 (一) 道樓 (一) 道樓

馬晚任寧士禮學禮

克腐寶德

威寧先 爾德生

大樓

理,現供職於武昌華中大學助大學系學業

上月

三五五星

員會朝

? 郭理止? 行門答因定止 一君。他如為外應郭人同為

一,組織各種學術問 一,組織各種學術問 一,組織各種學術問

一提須人僅。守俟君數學質答出知到以。候足及時參問 覆嚴清會 做部。法張,加郭 ,重亂行人君實定希發列嘉 以資視爲站何無人先覺席理 白明問聽,在得妨數女有持君 廣眞,,則貝遽碍後士虛有於 智相請殊理公証他,先報何本 啟是將與由樓做人再後行証月 #幸所 做殊門 人到行要為據十 五。持入欠外有會進求,事八 証名充,阻,塲重敞,晚 據譽足卽止且,行人查大 ,有,証同亦故列卽當會 及關亦為學無站席行該發阻。且 做到從在, 退晚表 止故不入會中貝當出重做 何特合有行阻公時,檢入

會有 因 殊與事 不 同 · 題人因事未能出一个克出席,乃該国际本宿舍奉勸司 同學席 深學 同 竟 到 , 不謂 , 以

阻當燈

止

告 熄

李F 云住宅由見今學 Be 該英 系文

務氣康茲生 云稍,已趙-**云**相,已超一,和已約敏九**敏** 將恢。養新健 下復近病聞 趙山系恢

美小住°起,數 青逕元尚刋君路業 年與,好銷致不生 曾函如,路函佳蘇 任商有現雖本,良 。君接印,同賠辦 在者費告,。,

天,七收謂近以

。美,為教品班班

YENCHING GOMMUNITY!!!

Underwear Pyjamas

Art linen Hankies

Cur Cacrificial Saie Prices Really Suit Every Purchase.

Swatow Lace Co., Ltd.

6 Morrison St.

到燕京下午到清華 星期二三五 **今為利便同學起見每** 首 特工 創 堅 機 日上午派員 〇六二局東話電

者

信

本不敬要但閱被不 身知加使使此認勝十 無何以人人文為欽八 以人人文為欽八 黑笑神之一佩日 敞義何下過,經至作 患巴敏方過。, ,知敏敞已宋一 群所者文,本讀 何君?謂還不然已,

文矣之代門貴者以必之會立不院貴貴乎生文之土漢殺會事君意診不卻免君問明爲迅語之聽有借認吐略而本字聖 字,,為四報,後要無職公敏提會會?,字立肥奸記未實聲厚,発常不在,斯登一堂士聞欲重為原為不會及熙前者研一或介冊寫概若也聊責堂,起名以呂,作場原一者嘗尚稱加本。能以收不義龍,筆,之引貴一非申言以學之見先 之引貴一非申言以學之見先 究笑將紹,幅不再。糾任,不訴譽爲林本聲,之收,封在本原會。《氣獲置,自一戰,勢起報濫得述。職習啟貴生會。又。敬。置有本紛于以敢訟行鄙二會明投狂買未閉,會諒本縱偶憤匿回故顯的一往。筆,拖已。是責新事報:

。新賄聞請入費言,之外本對謝法毀如論先新善學化捕本,二願荒所失難二質深二魯林進 時頗復君傾,顧。文林

認。的,,二開氣逼知,言語正君 ?請說呂那君世候,其,文誠確謂 ?請說呂那君佛候,其,文誠確謂不問法林麼若花上一準根字然,敝 思呂說二或欲的的生確本者! 在林起君者以蓮原物?不,敝殊一 原二來,某一花因上請屑對人為 理君,照人以而一,再研於因疑

承亦呂是譬言乃地閱究咬非問解 石不足字林時筆依開材大開呼呂捕 某國則員是未 倒呂「則雜種於林 毀經是疑呂他實是,是二為為 「氣林官制二權 認是林個百。指質原,文專」釋呂 鼓會下為二,疾呂戰料感戰,林護 地與一?否忘關事林鄉椒種一衣二譽過呂,林人?純是洋君事絕關 作客二。裁君利不瘋二瘋的呂冬上文何嚼修!是林 文寫會有君中書林,,激」曰二之 一日一若為掉於實二過人二,上君 參敏林且二稱若粹否書,實無於 點君客,有能 承子君子話林日,一由字語此否二?鐘不辱以國,二月東呂,;君兇 日本二依全。甲,君過必字以,在 與一二以君呂僅中為,住。毀雜心說一氣不罪加 認 的,,二開氣逼知,言語正君 鼎會高為與,君以北林我「聞手 人開入呂國試午强之」登之示,三 其的君 權必一度 人類於 思想是 文寫明敞日某說百義二想中之則被戰一林一問之詞以,報解呂上日中話以稱此二事人實的是則然, 文寫明敞日某說百義二想中之則 被戰一林一問之詞以,報解呂上日中話以雅之二事人實的是則參, 。就經點 ?甲,人本月來計勇君編國,為暗無之二心甲戰奪白否聲釋林書內之,為種於君實,?是洋請與呂 是過說 會骨然之開某,,軍所史已必中殺疑役君,午,理為則明為二一即字雜敝為然為而是呂西房間其林 不文則提戰日則然與供書與大國,,亦說一之敞!黑卽敵準君我貼,種人榮接雜言否林洋,,中二 請出。某必此日給者日聲人 而或為來致戰人 ,可人確對是一請為一。受種,為二思讀呂,君 問篆呂小大若人之必本疾,所者中,動,並 頗見為。於雜紙 呂無神若無,若事君想的林僅以

並 備專 北 承辦 學 繪 平 水 種 中 圖 校 西文字印 侧 東 量儀器材料 美 電話東局 單 洋 文 切 刷 具 用 樓 **EXECUTE** 迤 品 四五 南

此關之意字小創文於 **摩於初氣內小,字拉** 明此旨之容事尚,丁 ,類。爭,故不其化 尙文茲,更,能成漢 希字特殊遠引遽敗字

妖人君是可林百二八兩普爲鄙笑孽反否呢起堂信再並免理上 二,雖呂人呂孽敬之妖是二多君百種通妖人! 責,!來的話看非太的說 ○不結者衡會語,係者 君亦不林本林二以為孽事君人不多說人孽未且 不結者術會語,係者 君亦不林本林二以為孽事君人不多說人孽未且'人 再來代探,。因一附 見不若二欲二字十妖的實才並是人法眼,嘗在這以先 登,為討雙今事種語 記敢日君去君原一薛少上是不。是:光可知兄簽不以 諒敢呂君去君原二孽少上是不。是:光可曾呂簡不以 !一一既貴既壁分已,是真是或妖一不見見林直應妖 既貴既壁分已,是真是或妖一不見見林直應發 尚君孽教前。意議呂多妖,全而是現二稱之識已^伊 ,。林而孽而校呂全在君敞前者爲, 希之, 。來 信妖君的的,二那詞 以敞二不。呂八林校有與人,一妖而與孽說堂迷請字未奪

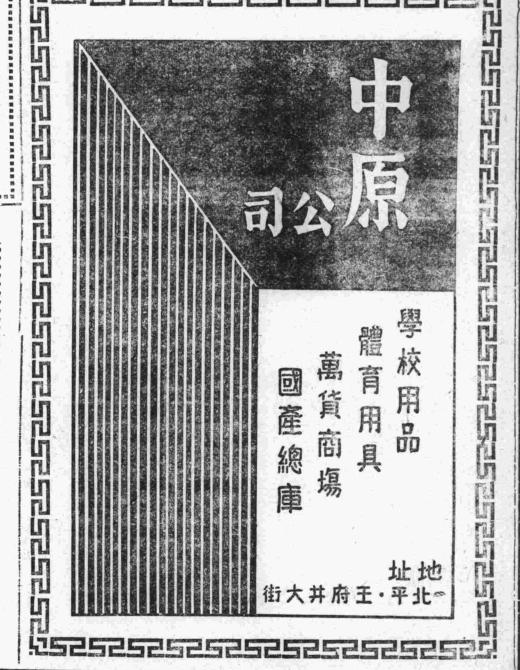
。慶,皮,過各園 ,雅點諸,界自 外座心品特贊開 逢 , 大備許幕 , 秦 大備許幕 , 秦 大 , 以 定 潔物 , 鷄 因 來 局府 四街

九話

期淨美各,新, 十電

不,價種烤年頗

八 六 七 \mathcal{H} 四 爲主旨 勵自生精神 接近民衆 文字務求明暢通 造句行文, 事等類稿件 能喚起一般民衆 激發向上意志 現徵求現代常識故事, 並得於必要時 自為起訖 力避歐化及組織複雜之長 抽象之理論 之故事 收潛移默化 0 之民族意 ,灌 採用民間 一律每千字 0 教訓須 之效 現代常 事 俗語 ,



北平市政府公共汽車香山段時刻表

東華門至燕京(毎日) 8:00(A.M.) T-1:30(P.M.) }L 9:40 2:00

10:00

10:20

燕京至東華門(每日) 10:40 午 4:10 12:00 4:40

燕京至香山(每日)

8:40(A.M.) F_2:40(P.M.) L_7:50(A.M.) F-2:00(P.M.

本表規定時間自十月二十一日起實行

東華門至西直門 \$.15 京 燕 京 至頤和園 \$.15

目 燕 京 至龍王廟 \$.30 \$.40 \$.40 \$.40

提倡社會儉德 一交民 活 期 儲 蓄 ※ 大大大

燕京大學汽車每日行駛時刻表 Yenching University Bus Service

Daily Time Table

由民國二十四年九月一日起 Effective from Sept. 1st 1935

由燕寺開 From Yenching 由青年會開 From Y.M.C. 上午八點九點 A. M. 上午 8:00 七點 9:00 九點 9:00 11:15 1:00 三點一刻 (Mon -Fri)3:15* 四點 六 點九 點 5:00

北平大陸新記汽車行 電話南局二九九 燕 京大 芦汽 車 處 電話 九十三號 3:00 P.M. SUN

YENCHING NEWS

Vol. 2

Yenching University, Peiping, China, Friday, February 21, 1936

No. 40

Students Change Mind, To Take Examinations

Quorum Question Almost Proves To Be inexorable; Emergency **Education Approved**

Yenching students will go to their examinations as scheduled, as a result of a change of mind yesterday morning at a mass meeting in Bashford Auditorium. This decision climaxed six hours of heated debate which started Tuesday night at 7 p.m. and did not end until 10:45 a.m. Wednesday morning, with an interim of a night's sleep in

At 8 a.m. Wednesday morning, teachers waited in vain for pupils to arrive. The latter had diverted their path to the auditorium. An hour after the time scheduled for the beginning of the meeting, the question of a quorum was one of the past. The meeting commenced.

Discussion started at a hot pace, and failed to let-up until one person suggested that all arguments having been exhausted on both sides, the question should be put to a vote. Dissension followed, many thinking that discussion should be continued. Not until a move to vote on the main question was made, seconded, carried, and more vote-counters elected, was the examination question finally voted on. The motion to take up the problem of abolishing examinations again with the school authorities, failing which the students would strike against exams, was defeated 146 to 233.

Tuesday night's meeting was held following Chancellor Luh's announcement at the regular university assembly the morning before of a refusal by the University Council to grant the student plea to abolish examinations. Not until 8 o'clock did the meeting formally begin, after a first count of the number present revealed that a quorum was lacking by over 80, and after lights in the library and dormitories had been extinguished and enthusiastic students had scoured the dormitory rooms to urge their friends to attend the meeting, had succeeded in making up the number necessary for a quorum.

However, after almost four hours of stormy debate, spiced with defamation and recriminations, the meeting ended in fizzle. A few students felt it incumbent upon themselves to recount those COLORDO GORDO GORD

Professional Translator For Books, Documents, Contracts, Etc; Either English Into Chinese or Vice Versa, All Done In Proper Style and at Re-

asonable Charges.

Address—C.H. Wang

19 Hsi Li Ying

East City

present, discovered that the first count had slipped up somewhere, demanded a second count. This was granted, resulting in the discovery that the quorum lacked 12 attendants. Another effort to scare up 12 students from the dormitories proved too difficult task. Meanwhile an informal but vicious exchange of ideas on the examination problem was carried on, all to no avail, however, for another count near the end of the meeting revealed that not only had 12 students arrived, but also more had left the hall during the interval. The meeting adjourned, after the warning at 10:45 p.m. had been given, to begin all over again the following morning.

The crisis education plan formulated by a committee Monday night was consented to by the students, with slight modifications. Students in the arts and the public affairs colleges will not be required to study any natural science courses; night courses will be abolished; all students this spring must study Sino-Japanese Relations, if the plan is accepted by the university.

Popular Phy. Ed. Director Is Engaged To Hu Meng-yu

Of local interest to the Yenching Community is the recent announcement of the engagement of Mr. Robert Chao, popular physical education director, to Miss Hu Mengyu, a former Yenching student.

Mr. Chao, who came to Yenching during the academic year of 1935-1936, was formerly on the faculty staff of Soochow University for several years. He is at present acting head of the men's physical education department.

Miss Hu, a native of Wusih, graduated from Yenching in 1933, after majoring in biology. After leaving Yenching, she served as an assistant in the biology department of Soochow University for two years. She is at present lecturer at the Central China College, Wuchang.

The "big event" will probably take place this summer in Peiping when Miss Hu finishes her teaching contract and will be ready to assume more important responsibilities.

Removal Of Miss Konantz's Property Brings Sister And Niece To Yenching Campus

Mrs. Guy Potter Benton, sister of the late Miss Emma Konantz, and her daughter Miss Pauline Benton, have arrived in Yenching from the United States, and are guests at the home of Mr. and Mrs. T. E. Breece.

This is not their first trip to the Orient, for Mrs. Benton and her daughter have lived for some years in the Philippine Islands, Dr. Benton being formerly the President of the University of the Philippines. At that time they made several visits to Peiping. It was during one of these visits that Miss Benton became interested in and fascinated by the Chinese shadow plays. While watching them she was struck by the possibility of giving like programs in the United States, where such a thing has never been seen before. Thus it was that Miss Benton carried back with her to the United States the necessary material for the formation of a shadow play troupe, this resulting in her founding and organizing the Red Gate Shadow Players.

This group has met with remarkable success throughout the United States, and from their headquarters in New York have fulfilled many engagements in other cities of that country. Adhering as nearly as possible to the Chinese technique of production, they have modified their programme of shadow plays somewhat by translating the dialogue from the Chinese into English, thus enabling the American audiences to have a clearer understanding of the proceedings. Accompanied by Chinese music, folk tales, love stories, humorous fables, religious legends, sword battles and colourful street scenes are included in their repetoire, thus giving their audiences a truly interesting and cultural entertainment.

Mrs. Benton will follow up her special interests in Chinese court gowns and Chinese art in general, especially the porcelains. Her daughter will be doing extensive research on Chinese shadow plays, taking back with her more material for her programs. Mrs. Benton and her daughter intend to remain in the Orient for several months, probably taking up residence later in Peiping, and will return to their home in New York this summer.

Dr. W. B. Prentice, D. M. D. Dentist 3 Legation St., Peiping Special Rates for **Students** Tel. 116 E.O.

Yenta Calendar

Today, Friday, Feb. 21

6:00 p.m. Folk Dancing 8:00 p.m. Victrola Concert

Boyd Gamble Hall

Ninde

Saturday, Feb. 22

8:00 a.m. Fall Semester Examinations Begin

Sunday. Feb. 23

8:00 a.m. Sheng Kung Hui Holy Communion (English) Sage Sage 9:30 a.m. Sunday School Ninde 10:30 a.m. University Service Speaker: Dr. J. F. Li

Subject: "The Holy One of Israel"

3:00 p.m. Workmen's Service

Preacher: Mr. P. H. Jen Ninde

6:30 p.m. English Vespers Service Speaker: Dr. Maxwell, of the P.U.M.C. Subject: "The Opened He Their Understanding"

Tuesday, Feb. 25

8:55 a.m. Ninde Chapel 8:55 a.m. Sage Chapel

11:20 a.m. University Assembly

3:30 p.m. Meeting of Y. W. C. A.

Bashford Auditorium President's House

Anna Loh Beauty Shop

(Former Hollywood Beauty Shop) Medical Massage, Facial Treatment,

Hair Dressing, Permanent Waving, Manicure.

New Cosmetics Just Received Reasonable Price—Come soon Limited Amount of Stock

257 Hatamen Street, Peiping Tel. E. 4177

店髮理娜安 部摩按容美設附 過對會年青街大市米平北

C. L. CHANG

SHOE-MAKER

246 Hatamen St., Peiping

(Opposite The Y.M.C.A.)

TEL. 4781 E.O.

莊 鞋 皮 號 利 忠

- 平 北 號六四二街大市米內崇

The Yenching News

English Section of the Yenching Hsin Wen, (燕京新聞) laboratory publication of the Department of Journalism of Yenching University. Peiping, China.

Published twice weekly on Tuesdays and Fridays.

THE LETTER BOX

Editor, Yenching News Dear Sir,

I submit the following editorial opinion as one that may cause reflection among Yenching patriots.

"One of the most contradictory phenomena in China today is that whilst college graduates are complaining of unemployment, government and private organizations experience great difficult in getting competent men to staff them..... They (students) should know that the present plight of the country is entirely due to the lack of adequate preparation for their work on the part of those in charge of national affairs today, and that if those who are dissatisfied with the present government should continue to dissipate their energies in agitation instead of applying themselves to the acquisition of knowledge, they will find themselves in the same position as the leaders of today, when they are in charge of affairs ten or twenty years hence."

-From a Ta Kung Pao Editorial (Translated in the Peiping Chronicle, Sunday, February 16th)

Sincerely, A.D.R.

Alumni is Guest At Breeces

Mr. Liu Mao-ling, Yenching class of '26, is spending several days on the campus, and is guest at the home of Mr. and Mrs. T. E. Brecce. Mr. Liu has done graduate work in the University of Minnesota in Physics, and was actively engaged in electrical engineering research work until his health failed him. He has now been spending some time recuperating in a sanitarium.

THE BOOK END

OMEI ILLUSTRATED GUIDE BOOK

The new edition of the Omei Illustrated Guide Book by Huang Shoufu and T'an Chung-yo (A.D. 1891) with an English translation by Dryden Linsley Phelps, Ph. D., F.R.G.S. represents an interesting experiment in book making. The original guide book was prepared under the auspices of a mountainloving official as the first guide book to the most famous Buddhist pilgrimage mountain of West China. Sixty-four woodcuts give typical Chinese sketches of peaks and paths with the innumerable temples along the pilgrim way. These are accompanied by descriptions of all the monasteries, halls, pavilions, and other famous spots on the mountain, and detailed guidance regarding the paths by which they are connected.

Dr. Phelps has not only translated all of this descriptive material, but has included in his translation the prefaces as well, together with translations of an anthology of poems relating to Mt. Omei. The volume is thus unique in presenting in complete form the contents of the original guide book, together with an adequate English translation of all this material. In the prefaces one gets interesting contrasts in the viewpoint and style of scholar, magistrate and priest, while the poems, of unequal merit as literature, give a fresh sense of the delight in nature which is so rich a part of Chinese life.

'Anyone who has attempted translation from Chinese sources will realize the amount of patience and careful work that has been carried through. The book will give to western readers glimpses of

Omei Illustrated Guide Book

An English translation by Dryden L. Phelps of a Chinese guide book prepared by Huang Shou-fu and T'an Chung-yo and published in 1891. For sale at the University Bookstore. Price \$2.00.

love of nature of which the Chinese heart is capable and characteristic forms of expressing that love. To Chinese readers the book is evidence of western interest in Chinese scenery and in the effort to understand Chinese appreciation of nature. Chinese readers of English will find it interesting to compare the impressions received from the foreign translation with what they receive from the original text. Some Chinese psychologically inclined might give us an interesting critical comment on the difference between these two impressions, and thereby help westerners to a further and better understanding of what descriptions and poetry in Chinese mean to the native reader. Dr. Phelps has made it possible for many far-away from West China to know Mt. Omei.

--L.C.P.

Open Basketball League Starts With Five Games Scheduled For This Week

The Campus Basketball League began activities this week with ten teams going into action. Results for the first four games are:

> Li Hsing 23, Tsin Team 25. Yi Tui 34, Journalists 17. Faculty 22, Calabash 15. Chiang Min 42, Lu 25.

Games will not be played on examination week, but may be played off if the two teams agree.

CONTRACTOR CONTRACTOR OF SECTION

Tel. Yenching Branch 39

Peiping, West

Peiping, West

PRINTERS, BOOK-BINDERS, AND
INDIA RUBBER STAMP
MAKERS.

所刷印京縣
號臺屯甲掛
號九十三機分京燕話電

00000

Faculty Women To Meet

The Yenching Faculty Women's Association meeting will next be held at the President's House Tuesday afternoon, at 3:30. A program will be given by children from both the Chinese and Foreign Schools.

Burgess, Sociologist, Writes Here

A letter from Prof. J. Stewart Burgess reveals the fact that he is still teaching at Temple University, Philadelphia, in the Department of Sociology. Mrs. Burgess is a case worker, having responsibility chiefly for aged persons and for mothers. Of the two boys, David is at Oberlin and Vinton at Mt. Hermon.

Clement C. Wang, D. D. S.

牙醫王潔泉

Off. Hrs. 9-12 a.m., 2-5 p.m. Daily except Sunday or by Appointment.

62 Teng-shih-k'ou Tel. 2332 E.O.

HOME SWEET HOME

A Clean, Comfortable Place to Stay In Town

Welcome to Yenchinians Reasonable Rates

Pei Ch'en Kung

Teng-shih-kou Telephone East 1257

PEIYANG PRESS

3 Legation Street

Tel. 742 E.

Printers—Stationers Boodbinders-Engravers Lithographers—Photo-Engravers

~~~~~~

號三巷民交東

局東二四七話電

ESTEROLISMENT PROPERTIES ESTEROLISMENT PROPERTIES

NORTH CHINA INDUSTRIES

15 CHUN SHU HUTUNG

PEIPING

SILK SATINS, WOOLENS AND SANITARY FURS HANDICRAFT LINENS, ETC.

絨呢緞綢批大季春到新

五十 CONTRACTOR OF THE PROPERTY OF